



燈展「嫦娥奔月」主題，詮釋中華傳統文化。
(丁秀雲提供)



燈展「動物世界」主題，引入「獅子王」作為形象代表。
(丁秀雲提供)



燈展「龍鳳呈祥」主題，以孔雀詮釋鳳的形象。
(丁秀雲提供)



Moon Festival

Produced by White Rock Chinese Association City of White Rock

September 13-14, 2019

Memorial Park White Rock BC

15960 150th Street, White Rock, B.C.

大溫地區天氣預測

今天	9/8 (日)	9/9 (一)	9/10 (二)
多雲 15-22°C	天陰有雨 15-21°C	陣雨 14-18°C	天陰有雨 13-17°C

世界部分城市天氣預測

	溫度(°C)	概況
卡加利	10 - 24	晴
愛蒙頓	13 - 25	晴間雲
溫尼辟	5 - 17	多雲
多倫多	11 - 23	陣雨
渥太華	10 - 20	陣雨
滿地可	13 - 21	陣雨
三藩市	15 - 18	晴間雲
洛杉磯	18 - 31	晴
紐約	16 - 25	晴
香港	27 - 32	晴間雲
台北	26 - 33	雷雨
北京	24 - 37	晴
上海	22 - 30	晴
廣州	28 - 34	雷雨
新加坡	27 - 30	晴
東京	26 - 31	雷雨
悉尼	10 - 19	晴
倫敦	10 - 19	晴

【明報專訊】由白石市政府 (City of White Rock) 及白石華人聯誼會聯合主辦的「2019 白石月亮節」(White Rock Moon Festival) 系列活動，將於下周五 (13日) 及周六 (14日) 在白石紀念公園 (Memorial Park) 舉行，旨在促進加中文化交流。

白石華人聯誼會榮譽會長「2019 白石月亮節」榮譽主席丁秀雲昨日表示，此次文化節將包括音樂、舞蹈、燈展及煙花等一系列豐富多

彩的活動，地點位於嶄新的白石紀念公園，附近則是剛剛完成初步重建的白石碼頭棧橋 (White Rock Pier)。丁秀雲稱，白石市長沃克 (Darryl Walker) 稱讚此活動為「新公園、新橋、新月」。

丁秀雲表示，此次活動的命名也頗具深意，雖然日期上恰逢華人傳統節日「中秋節」，但卻命名為「月亮節」，此舉是考慮到多數西人及其他少數族裔民衆，可能對「中秋」的概念還不甚了解，但衆所周知，每年此時月亮最圓，同時也即將迎來金秋大豐收，故「月亮節」這一稱呼更易使人們產生共鳴。

丁秀雲強調說，此次活動在展現中華傳統文化上也做足了功夫，尤其是在燈展方面。她介紹說，聯誼會已經從中國空運來100個大紅燈

籠，屆時會在活動地點高高懸掛，照亮整個夜晚，相信將極富震撼效果。

丁秀雲指，燈展一共分為三個主題，分別是「嫦娥奔月」、「龍鳳呈祥」及「動物世界」。其中在「動物世界」主題中，將引入西方動畫片中著名的「獅子王」作為形象代表。

丁秀雲還透露，在歌舞表演環節中，主辦方從中國請來了正宗的少林武僧現場表演少林功夫，向觀衆展示歷史悠久的中國功夫。

「白石月亮節」的開、閉幕式，將分別與下周五及周六晚間舉行，觀衆將可在此期間觀看到上述節目。此外，丁秀雲還說，節日期間的日子活動也異常精彩，例如主辦方會在現場派發紀念品及月餅等，相信會因此吸引大量民衆前來參與。

偕屈潔冰訪本報提早慶中秋

韋勤信抨NDP稅重 難留創新科企

【明報專訊】卑詩省自由黨黨領韋勤信 (Andrew Wilkinson) 與省議員屈潔冰，昨日一同到訪本報，提早慶祝中秋佳節；韋勤信就本省失業情況惡化，對執政卑詩新民主黨作出批評。

韋勤信就最新公布的失業數字發表評論，他分析本省失業問題的主要原因包括：建築業放緩，以及高成本問題所造成的林木業不景氣。

他批評執政新民主黨的稅務太重，而且對失業問題的漠不關心。

卑詩省8月的失業率達5%，先前一個月只有4.4%；全國排名由最低改變成第二低。韋勤信說

，假若省新民主黨不改變政策，失業數字有可能進一步惡化，或在不久將來，就會變成全國第4低，這個趨勢不夠樂觀。

韋勤信表示，聯邦新民主黨應該支持本省小企業和新興行業，學習西雅圖、三藩市等，支持科技創新，但本省的稅務制度無法留住科技創新行業的精英。

另外，他還說，聯邦新民主黨的支持度一直低企，對省新民主黨帶來負面影響。他又透露，省自由黨包含聯邦自由黨與保守黨成員，故此下星期一會就聯邦大選，作出保持中立的宣布。



韋勤信 (右) 與屈潔冰到訪本報，提早慶祝中秋佳節。
(張銳攝)

TINA & DIANA
COMMITTED TO EXCELLENCE
LululandHomes.com
Tina Gonzalez • CELL 778.837.1144
Diana Dickey • CELL 604.618.7060

減價
4775 Blenheim Street, Vancouver
\$6,680,000
R2386835 4睡房, 5浴室 Dunbar 區

#210 11771 King Road, Richmond
\$448,000
R2386819 2睡房, 1浴室 封閉式露台

減價
#2 - 4800 Trimaran Drive, Richmond
\$675,000
R2380786 3睡房, 2浴室 友善家庭屋苑

#402 - 12125 75a Avenue, Surrey
SOLD

5711 Rowling Place, Richmond
SOLD

11712 Kingsbridge Drive, Richmond
SOLD

#30 - 9280 Glenallan Drive, Richmond
SOLD

溫馨屋
日本高級家庭用品專門店

列治文百家店
第三路 4380 號 #1215 室
604-273-0883

購貨滿\$300 送
仿玉福字月曆乙個

慶祝29周年 大減價並賀中秋
優惠由2019年 25/8 - 15/9
全店貨品九折
VIP會員八八折
以原價為準，特價貨品除外

宣和自動麻雀機
原價\$2,050
特價\$1,799

麻雀燈
原價\$175
特價\$148

好神拖
自動脫水
拖地不再是苦事
保證原廠正貨
地拖桶保用六個月
送 拖頭乙個
特價\$65

Hannex 1+3 燉盅
ESTJ322
原價\$135
特價\$98

Hannex 3公升 陶瓷電飯煲
原價\$150
特價\$98

Panasonic 3人電飯煲 連蒸架
原價\$50
特價\$39.50

尚朋堂電飯煲 一煲兩膽
原價\$85 特價\$68

德國真皮拖鞋 八八折

Whale 多功能 電腦電微煲
原價\$170
特價\$128

Whale 養生壺
原價\$85 特價\$68

日本嬰兒尿片 及奶瓶 八五折

開學用品八五折

- 小背囊
- Thermos 午餐袋
- 保溫餐具
- 文具用品